

---

## بیداری قهرمان درون

دوازدهمین آگهی یاریگر برای یافتن خویشتن و دگرگونی جهان درون

---

www.ketab.ir

کارول اس. پیرسن

فرناز فرود

Pearson, Carol.

کارول، پیرسن، ۱۹۴۴ - ۴.

بیداری قهرمان درون: دوازده کهن‌الگوی یاریگر برای یافتن خویشتن و دگرگونی جهان درون / نویسنده: کارول اس. پیرسن؛ بازگردان: فرناز فرود. تهران: کلک آزادگان، ۱۳۹۰. ص. ۵۴۴

ISBN: 978-964-7974-88-2

فیبا.

عنوان اصلی:

Awakening the Heroes Within: Twelve Archetypes to Help Us Find Ourselves and Transform Our World.

چاپ یکم: ۱۳۹۳.

موضوع: ۱- نمونه‌ی ازلی. ۲- خودسازی.

فرود، فرناز، ۱۳۳۳ - ، مترجم.

رده‌بندی دیویی: ۱۵۵/۲۶۴

رده‌بندی کنگره: ۱۳۹۰ ب۹ن۸/۵۱۷۵/۵ BF

شماره کتاب‌شناسی ملی: ۲۲۶۶۵۶۹



آزادگان

### بیداری قهرمان درون

دوازده کهن‌الگوی یاریگر برای یافتن خویشتن و دگرگونی جهان درون

نویسنده: کارول اس. پیرسن

بازگردان: فرناز فرود

ویراستار: ریحانه فرهنگی

حروف‌نگار: الهام جمالی

لیتوگرافی: صدف

چاپ: سبزارنگ

صحافی: تاجی

بخش: گسترش فرهنگ و مطالعات

چاپ یکم: ۱۳۹۳

شمارگان: ۲۲۰۰ نسخه

شابک: ۲ - ۸۸ - ۷۹۷۴ - ۹۶۴ - ۹۷۸

قیمت: ۳۵۰.۰۰۰ ریال

همه حقوق محفوظ و متعلق به انتشارات کلک آزادگان است. هیچ بخشی از این کتاب بدون اجازه مکتوب ناشر قابل بازتشریح، تکثیر یا تولید مجدد به هیچ شکلی از جمله چاپ، کیپی، انتشار الکترونیکی، فیلم، عکس و صدا نیست.

این اثر تحت پوشش قانون حمایت از قانون مؤلفان و مصنفان ایران قرار دارد و متخلفین تحت پیگرد قانونی قرار می گیرند.

#### آثار برگزیده

آسودگی خیال | نویسنده: موری آکسمن | مترجم: انسی شیرازی  
خانم‌های پرازنده | نویسنده: موری آکسمن | مترجم: انسی شیرازی  
زندگی هماهنگ | نویسنده: موری آکسمن | مترجم: انسی شیرازی  
سازگاری آگاهانه | نویسنده: موری آکسمن | مترجم: انسی شیرازی  
شناخت دیگران | نویسنده: موری آکسمن | مترجم: انسی شیرازی

آهسته‌سازی | نویسنده: دیوید اسل | مترجم: فریبا مقدم  
از جنس نور | نویسنده: تام هارتمن | مترجم: فرناز فرود  
تحلیلی خواسته‌ها | نویسنده: استر و جری هیکس | مترجم: اکرم قیطاسی  
جان و جانان | نویسنده: گری زوکاو | مترجم: فرناز فرود  
چرخ زندگی | نویسنده: الیزابت کوپلر - راس | مترجم: فرناز فرود  
صدای دانش | نویسنده: دن میگال رویز | مترجم: فرناز فرود  
نقطه | نویسنده: جرالد جمپالسکی و دایان سیرنسیونه | مترجم: فریبا مقدم

از سوها | نویسنده: جی. پی. واسوانی | مترجم: فریبا مقدم  
بیتالی | نویسنده: جی. پی. واسوانی | مترجم: فریبا مقدم  
بازتاب | نویسنده: جی. پی. واسوانی | مترجم: زهره جمشیدی کیا  
سراسر | نویسنده: جی. پی. واسوانی | مترجم: مجید حمید  
خداست | نویسنده: جی. پی. واسوانی | مترجم: نوشین حمید  
در پناه او | نویسنده: جی. پی. واسوانی | مترجم: مجید حمید  
زندگی پس از مرگ | نویسنده: جی. پی. واسوانی | مترجم: فریبا مقدم  
سخن عشق | نویسنده: جی. پی. واسوانی | مترجم: فریبا مقدم  
گوهر خرد | نویسنده: جی. پی. واسوانی | مترجم: فریبا مقدم  
نام تو به صد زبان | نویسنده: ال. واسوانی | مترجم: فریبا مقدم

بازتاب سایه | نویسنده: دیبی فور | مترجم: فرناز فرود  
بهترین سال زندگی | نویسنده: دیبی فور | مترجم: فرناز فرود  
پاک‌سازی آگاهی | نویسنده: دیبی فور | مترجم: فرناز فرود  
جدایی معنوی | نویسنده: دیبی فور | مترجم: فرناز فرود  
چرا آدم‌های خوب کارهای بد می‌کنند | نویسنده: دیبی فور | مترجم: فرناز فرود  
راز سایه | نویسنده: دیبی فور | مترجم: فرناز فرود  
سؤال‌های درست | نویسنده: دیبی فور | مترجم: فرناز فرود  
شجاعت | نویسنده: دیبی فور | مترجم: فرناز فرود  
نیمه تاریک وجود | نویسنده: دیبی فور | مترجم: فرناز فرود  
دوستی یا خدا | نویسنده: نیل دونالد والش | مترجم: فرناز فرود  
گام‌های آگاهی | نویسنده: نیل دونالد والش | مترجم: فرناز فرود  
لحظات لطف | نویسنده: نیل دونالد والش | مترجم: فرناز فرود



کلک آزادگان

ایران - تهران - خیابان انقلاب اسلامی، رو به روی دانشگاه تهران،

خیابان فخر رازی، پلاک ۲۴

تلفن: ۶۶۹۵۲۰۲۱ - ۶۶۹۵۲۰۲۰

www.kelkeazadegan.com

www.ketab.ir

## فهرست

#	
۹	سخن مترجم
۱۵	پیش‌گفتار
۳۷	راهنمای کتاب

### فصل یکم: رقص هود، خویشتن و جان

۵۷	بخش یکم: مراحل سفر
۶۳	بخش دوم: خود: محافظت از کودک درون
۷۷	بخش سوم: جان: ورود به اسرار
۹۷	بخش چهارم: خویشتن: ابراز ما در جهان
۱۲۱	بخش پنجم: در ورای قهرمانی: رقص

### فصل دوم: تداوی سفر

۱۳۵	بخش ششم: معصوم
۱۵۵	بخش هفتم: یتیم
۱۷۷	بخش هشتم: جنگجو
۲۰۱	بخش نهم: حامی

### فصل سوم: سفر واقعی شدن

۲۲۳	بخش دهم: جوینده
۲۴۵	بخش یازدهم: ویرانگر
۲۶۵	بخش دوازدهم: عاشق
۲۹۱	بخش سیزدهم: آفریننده

فصل چهارم: بازگشت - زها شدن

۳۱۹	بخش چهاردهم: حکمران
۳۳۹	بخش پانزدهم: ساحر
۳۶۷	بخش شانزدهم: فرزانه
۳۸۷	بخش هفدهم: لوده

فصل پنجم: کرامیداشت گوناگونی؛ دکونسازی جهان شما

۴۰۹	بخش هجدهم: از دهگانگی تا یکپارچگی؛ الگویی برای مراحل زندگی
۴۴۵	بخش نوزدهم: نسیت و رشد انسان در طول زندگی
۴۷۳	بخش بیستم: نسیت، گوناگونی و تحول فرهنگ
۵۰۱	بخش بیست و یکم: اسطوره زندگی‌تان را مطالبه کنید
۵۱۷	پیوست: شاخص سطر مهرم (رشن‌نامه «ای»)
۵۲۵	یادداشت
۵۳۹	سیاس‌نامه
۵۴۳	واژه‌نامه

www.ketab.ir

## سخن مترجم

خانم کارول پیرسن، دانش‌آموخته رشته روان‌شناسی است و در زمینه مدیریت انسانی به درجهٔ پروفسور رسیده است. شراره پژوهش مطالب این کتاب هنگامی در جان او درخشید که می‌خواست پایه‌های نامشکسته خود را ارائه دهد. این تعهد پرشور، بیست سال او را به دنبال خود کشاند و موجب شد که در تمامی آموزش‌های عملی متعدد و گوناگونی را در این گستره تجربه کند. این گام‌های مشتاقانهٔ نوشتن دستمایهٔ کتابی با نام «قهرمان درون» شد که می‌توان آن را بستر بالیدن نگاهشته حاضر، یعنی برداشتن قهرمان درون دانست.

کتاب پیش رو به سفر هزارلا و مارمولک‌گونهٔ زندگی آدمی می‌پردازد که لازم است همچون یک قهرمان دلیر در پاسخ به ندای وجود خرد در برابر آن شود و به گنج نهران درون دست یابد. این سفر، آکنده از دامگاه‌هایی هراسناک و بیراهه‌هایی پیداست، اما رهاورد، همان گنج بی‌همتا است که اسرار جان را به ما می‌نمایاند و فرصت‌های شگفت‌انگیز رویمان می‌نهد تا هدایای منحصر به فردمان را نثار جهان کنیم.

نویسنده در جایگاه راهنمای این سفر جان‌افزا از نقش تأثیرگذار اسطوره‌ها<sup>۱</sup> و کهن‌الگوها<sup>۲</sup> کمک می‌گیرد تا راه و کژراهه‌ها را به ما نشان دهد. کهن‌الگوها عنصری سازندهٔ ناخودآگاه هستند و گاهی از آن‌ها به عنوان تصویرهای اسطوره‌ای و الگوهای جمعی یاد می‌شود. یک کهن‌الگو شیوهٔ برداشت یا ایده‌ای جهان‌شمول است که بخش عمده‌ای از عواطف و احساسات انسانی را در بر دارد. این نگرش، تصاویری را در ذهن پدید می‌آورد که با برخی از تجارب آگاهانه و روزمرهٔ زندگی مترادف است. برای نمونه، کهن‌الگوی مادر - یعنی طرز فکر قدیمی و ایدهٔ کهن از مادر - تصویری از مادر در ذهن کودک ایجاد می‌کند که بعدها با مادر واقعی همانند و مترادف می‌شود. کهن‌الگو در واقع مخزن دایمی همهٔ تجاربی است که طی قرون

متممادی توسط نسل‌های مختلف تکرار شده است. در ناخودآگاه جمعی، کهن‌الگوها کاملاً از همدیگر مجزا نیستند؛ به این معنی که ارتباطات و اتصالاتی میان آن‌ها برقرار می‌شود. برای درک این پیوند، وصف رنگین‌کمان می‌تواند روشنی‌بخش باشد. اگر چه می‌دانیم رنگین‌کمان، طیفی از هفت رنگ است، اما با تماشای آن می‌بینیم که رنگ‌ها در مناطق مرزی چنان با هم درآمیخته‌اند که تعیین یک رنگ مشخص، ناممکن می‌شود.

کهن‌الگوها از هزاران سال پیش در داستان‌ها و افسانه‌های قومی نقش داشته‌اند و رد آن‌ها در آثار هنری قبل از تمدن نیز به چشم می‌آید. در اوایل قرن بیستم، کارل گوستاو یونگ<sup>1</sup> نظریهٔ اسفاده از کهن‌الگوها را به منظور روشن‌تر کردن اجزای شخصیت رواج داد. او بر این عقیده بود که ورود شخص به کلی و جهان‌شمول که تجربه‌ها و عواطف را هدایت می‌کنند، به الگوهای رفتاری و رفتاری شناخت‌پذیر با نتایج احتمالی خاص می‌انجامد.

کهن‌الگوها هم در داستان‌های باطیری و هم در داستان‌های معاصر، عناصری مهم به شمار می‌آیند. از جمله داستان‌های اساطیری مشهور، افسانهٔ «شاه آرتور»<sup>2</sup> و «جام مقدس» است. آرتور پندراگن<sup>3</sup>، پادشاه افسانه‌ای و دادگستر، در دوره‌ای نامعلوم - بین قرن ششم تا شانزدهم میلادی - بر بریتانیا حکومت می‌کند. او جنگ‌هایی را که بعدها به نام «شهبازان میز گرد» شهرت می‌یابند، دور خود گرد می‌آورد و می‌رسد کمک آن‌ها آرامش و امنیت را در سراسر کشور برقرار سازد. اما رشادت و رزم‌آوری، به تنهایی برای این شهبازان کافی نیست، بلکه آن‌ها می‌بایست کاردان و خوش‌رفتار نیز باشند. افزون بر این کسی می‌تواند به گنج یا جام مقدس دست یابد که از پاکی و خلوص باطن نیز برخوردار باشد. شهبازان یا شهبازان، به منظور یافتن گنج یا جام مقدس سفر می‌شود. مشکلات یا به زبان افسانه، ازدهاهایی سر راهش قرار می‌گیرند و او به شهبازان گوناگون آن‌ها را از میان برمی‌دارد. به این ترتیب، قهرمان طی سفر، درس‌هایش را می‌آموزد و چنان چه به شایستگی کافی برسد، گنج را می‌یابد. سپس کار او، این است که به شیوه مناسب، گنج یا هدیهٔ بی‌همتایش را به جهان عرضه کند تا نه تنها زندگی خودش، بلکه کل جهان را تر و تازه و دگرگون سازد.

یکایک ما هدیه‌ای ارزنده داریم که آن را به دنیا ارائه دهیم، اما فقط هنگامی می‌توانیم آن

1- Carl Gustav Jung

3- Arthur Pendragon

2- King Arthur

را به درستی تقدیم کنیم که دست به سفر خاص خودمان زده باشیم. این سفر، به گفته خانم بیرسن، نویسنده کتاب حاضر، مستقیم یا خطی نیست، بلکه ماریچی یا فرگونه است. به این معنا که بارها با مشکلاتی مشابه رویارو می‌شویم، اما هر بار از لایه ژرف‌تری از آگاهی به آن‌ها پاسخ می‌دهیم.

شیوه نگارش این کتاب نیز ماریچی یا فرگونه است. ابتدا شرح خلاصه‌ای از دوازده کهن‌الگوی اهنمای ما در سفر قهرمانی می‌آید و ارتباط هر کدام از آن‌ها با مراحل سفرمان روشن می‌شود. سپس در باره هر کهن‌الگو توضیحی مفصل ارائه می‌گردد و در ضمن، به تأثیر کهن‌الگوها بر همدیگر اشاره می‌شود. با خواندن این بخش‌ها می‌آموزیم که چگونه در آغاز سفر، خود را با نیروی قوی بسازیم، سپس با جان<sup>۱</sup> رو به رو شویم و سرانجام، یک خویشتن<sup>۲</sup> منحصر به فرد به دست آوریم. سفر خود به ما یاد می‌دهد چگونه در جهان ایمن و موفق باشیم، سفر جان به ما کمک می‌کند تا از نتیجه رویارویی با ژرف‌ترین اسرار زندگی، واقعی و اصیل شویم و سفر خویشتن، راه به ما نشان می‌دهد تا اصالت، قدرت و آزادی‌مان را بیابیم و ابراز کنیم.

خود، در بر گیرنده یا «ظرف» زندگی است. ما و همه چیز دیگر مرزی ایجاد می‌کند و رابط ما با جهان است. همچنین به ما کمک می‌کند تا نه تنها یاد بگیریم در جهانی که می‌شناسیم بکنجیم، بلکه برای تغییر آن جهان در جهت بهر آوردن نیازهایمان عمل کنیم. جان که پیروان یونگ آن را برابر با ناخودآگاه یا روان می‌دانند، ما را به فراشخصی وصل می‌کند. همچنین جان، سرچشمه همه امکانات و توانایی‌های کونه‌شناس است که در هر کدام از ما نهفته هستند.

خویشتن، نشانه دست یافتن به نوعی مفهوم هویت اصیل است. همان‌طور که خویشتن آشکار می‌شود، می‌دانیم چه کسی هستیم، بخش‌های پراکنده روانمان به هم می‌پیوندند. یکپارچگی و هماهنگی را در جهانی با گوناگونی‌های فراوان تجربه می‌کنیم.

موضوع بخش‌های پایانی کتاب، روش دست‌یابی به همین یکپارچگی و گرامیداشت گوناگونی‌ست. دست‌یابی به تفرّد یا شیوه منحصر به فرد بودنمان، در نهایت با مطالبه اسطوره زندگی‌مان ممکن می‌شود. در این مرحله، باز هم دوازده کهن‌الگو، یعنی معصوم، یتیم، جنگجو،

1- Ego

2- Soul

3- Self

4- Psyche

حامی، جوینده، عاشق، ویرانگر، آفریننده، حکمران، ساحر، فرزانه و لوده بررسی می‌شوند؛ اما این بار به منظور یکپارچه شدن و یافتن وجود بی‌همتایمان.

مرحله پایانی سفر که با کهن‌الگوی لوده نمود پیدا می‌کند، به نخستین کهن‌الگو، یعنی معصوم، اما در سطحی بالاتر از پیش می‌انجامد. این بار معصوم در رابطه با زندگی، خردمندتر است. در سفر مارپیچی، شاید بارها با هر کهن‌الگویی رو به رو شویم و در این فرایند، هدایایی تازه را در سطوح بالاتر با لایه‌های ژرف‌تر رشد دریافت کنیم.

کهن‌الگوی نگاه ما به جهان به این بستگی دارد که در حال حاضر کدام کهن‌الگو بر افکار و کردار ما تأثیرگذار است. برای نمونه، اگر جنگجو غالب باشد، چالش‌هایی را می‌بینیم که باید بر آن‌ها پیروز شویم. اما چه حامی غالب باشد، آدم‌هایی را می‌بینیم که نیازمند حمایت ما هستند. هنگامی که فرزانه غالب است، توهم و پیچیدگی را می‌بینیم و برای یافتن حقیقت می‌کوشیم. وقتی لوده غالب است، راه‌های خوش بودن را می‌بینیم. پس از آن که خود را پذیرای یادگیری از هر سرزده کهن‌الگو ساختم، ممکن است همه آن‌ها را در یک روز یا یک ساعت تجربه کنیم.

پرسش‌نامه پایانی کتاب که توسط خانم بیسن طراحی شده، به شما کمک می‌کند تا بتوانید تشخیص دهید کدام کهن‌الگوها اکنون در زندگی‌تان فعال‌تر هستند و در چه مرحله‌ای از سفرتان قرار دارید.

در اینجا ضرورت دارد در باره انتخاب برخی از واژه‌ها اصطلاحاتی که در جای‌جای کتاب به کار رفته است، توضیح داده شود:

**اژدها:** این واژه در واقع شکل اساطیری کلمه «مشکل» است. رویایی که به شکل مانع بر سر راه سفر قهرمان قرار می‌گیرند، همچون اژدها او را به مبارزاتی خشن می‌خوانند. قهرمان فقط در رویارویی با این مشکلات یا همان اژدهاها می‌تواند مرحله‌ای از سفر پیشرفت سر بگذارد و دستاوردهای این پیروزی را دریافت کند. برای نمونه، در بخش مربوط به کهن‌الگوی تسیم، «محیط خانوادگی نابسامان، بی‌عدالتی‌ها و آسیب‌های اجتماعی»، مشکلات یا اژدهاهایی هستند که این کهن‌الگو را به چالش می‌کشند.

**فراخوان:** این واژه در کادرهایی که برای جمع‌بندی مشخصات هر کهن‌الگو آمده، به چشم می‌آید. فراخوان، به معنای شرایطی است که آن کهن‌الگو را صدا می‌زند، احضار می‌کند یا فرامی‌خواند. برای نمونه، در بخش مربوط به کهن‌الگوی معصوم، «محیط امن و بی‌خطر،

خواسته برای حمایت شدن و تجربه عشق و پذیرش بی قید و شرط»، شرایطی است که این کهن‌الگو را بیدار و فعال می‌کند یا فرامی‌خواند.

**پیوند زن و مرد درون:** بنا بر اعتقاد یونگ، هر انسانی دارای دو وجه زنانه و مردانه است و برای رسیدن به یکپارچگی، ضروری است که این ویژگی‌ها توسط فرد شناخته، پذیرفته و میان آن‌ها هماهنگی و پیوند برقرار شود.

کتاب **بیداری قهرمان درون** ابزاری مناسب برای خودکاوی و نوسازی شخصی به نظر می‌رسد. این کتاب، به ویژه برای کسانی که به روشن کردن موقعیتشان در جهان و بهره‌مندی از توانایی‌های نهفته‌شان علاقه دارند، مفید و کاربردی خواهد بود. کتاب حاضر از آن دست مطالبی است که به خوبی بجایش بیش از یک بار خوانده شدن و بررسی را دارد. امیدوارم از مطالعه این کتاب و شرح‌های حاصل از آن لذت ببرید.

در پایان، لازم به یادآوری است که کارل گوستاو یونگ، طرح کهن‌الگوها را از خدایان یونانی وام گرفته و عقاید مشرقی یونان را که در مسیحیت تحریف‌شده نیز رسوخ کرده، به آن‌ها افزوده است. همچنین عقاید غیر توپیکال و اسانه‌ای ادیان شرقی مانند بودیسم و هندویسم را در این مضمون به عنوان نماد به کار برده و گنجانده است. بدیهی است که این نظریات فقط از دیدگاه روان‌شناسی، توجیه شده و به کار برده شده است و در غیر این صورت، عموماً با عقاید توحیدی و اسلامی در تعارض قرار دارد.

فرناز فرود

[www.ketab.ir](http://www.ketab.ir)

## پیش‌گفتار

برخی آدم‌ها به نظرمان، «جان» دارند. آن‌ها دوست داشته‌اند، رنج کشیده‌اند و احساس عمیقی از معنای زندگی دارند و شاید از همه مهم‌تر این که دندان‌چه کسی هستند.

اما بعضی آدم‌های دیگر نظر ما جانشان را گم کرده‌اند. شاید این‌ها دارایی فراوان - اما مجبوراً اتومبیل مدل بالا، شغل برجسته و پوشاک شیک - داشته باشند، حتی معتقد و از خانواده باثباتی هم باشند، اما هنگامی که کارهای رستی را انجام می‌دهند، آن کارها فقط حرکاتی بدون هدف هستند.

عده‌ای دیگر به شدت دوست می‌دارند و رنج می‌کشند و زندگی را حس می‌کنند، اما هیچگاه واقعاً دارای آن حس یکه‌پارچه‌ای نمی‌شوند. آن‌ها کار یا روابط شخصی به راحتی رضایت‌بخشی نمی‌یابند و در نتیجه پیوسته احساس فشار می‌کنند. اگر چه این آدم‌ها به جانشان وصل هستند، اما احساس جدا بودن از جهان دارند.

اما غمگین‌ترین انسان‌ها کسانی هستند که نه هیچگاه راه خود را در جهان می‌یابند و نه می‌دانند چگونه با جانشان صادق باشند. زندگی آن‌ها تهی و بی‌ثمر است؛ در حالی که لازم نیست چنین باشد. چرا که در عمل، همه ما توانایی یافتن معنا و مقصود زندگی خود و زندگی جامعه بشری را داریم.

داستان‌های حماسی، الگویی برای شیوه زندگی به ما ارائه

سفر قهرمان ابتدا به قصد یافتن گنج خویشتن حقیقی شکل می‌گیرد.

می‌دهند. اکتشاف دلاورانه، به معنای پاسخ مثبت به خود و در نتیجه زنده‌تر و مؤثرتر شدن در جهان است. سفر قهرمان ابتدا به قصد یافتن گنج خویشتن حقیقی و سپس بازگشت به خانه و تقدیم هدیهٔ جان در جهت کمک به دگرگونی قلمروی پادشاهی – و در این فرایند، زندگی او – شکل می‌گیرد. این سفر اکتشافی، سراسر خطر و دشواریست، اما پاداشی بزرگ در پی دارد: توان موفق بودن در جهان، شناخت اسرار جان انسان، فرصت یافتن و ابراز هدایای بی‌همتای ما در جهان و زندگی کردن در اجتماع پرمهر دیگر انسان‌ها.

«بیداری قهرمان درون»، خطاب به همهٔ انسان‌ها، در هر مرحله‌ای از سفر زندگیست: فراخوانی به سفر برای کسانی که به فکر سفر افتاده‌اند یا در آغاز راه قرار دارند، پشتیبانی برای مسافران قدیمی و ابزاری جهت آن‌ها که در سفر بسیار پیش رفته‌اند و اکنون در پی راه‌هایی برای سهیم شدن و انتقال یافته‌ها هستند. هر سفری منحصر به فرد است و هر جوینده‌ای مسیر تازه‌ای را دنبال می‌کند، اما هنگامی که از تجارب رهروان پیشین خبر بگیریم، کار ما به مراتب ساده‌تر می‌شود. وقتی در بارهٔ مسیرهای پیموده‌شده ناگون قهرمانی که در دسترس ما هستند می‌آموزیم، می‌فهمیم هدیهٔ این فضا را داریم که به شیوهٔ منحصر به فرد خود، قهرمانانه باش.

\*\*\*

داستان‌های حماسی، ژرف و جاودانه هستند. آن‌ها آرزوها، رنج‌ها و شور و شوقمان را به کسانی که پیش از ما آمده‌اند، چنان پیوند می‌زنند که از این حکایت‌ها در بارهٔ معنای ماهوی انسان بودن می‌آموزیم. افزون بر این، چنین داستان‌هایی به ما نشان

می‌دهند که چگونه به چرخه‌های بزرگ جهان‌های روحانی و طبیعی وصل هستیم. اسطوره‌هایی که به زندگی ما معنا می‌دهند، به گونه‌ای ژرف، اساسی و کهن‌الگویی هستند و می‌توانند هراس در دل‌مان بیندازند. اما همچنین می‌توانند ما را از زندگی غیر اصیل رها سازند و واقعی‌مان کنند. اگر از آنچه تی. اس. الیوت<sup>۱</sup> «وحشت بدوی»<sup>۲</sup> در کانون زندگی ما می‌خواند، اجتناب کنیم، ارتباط خود را به شور و شدت زندگی و اسرار آن نیز قطع خواهیم کرد. یافتن ارتباط با چنین الگوهای ازلی و ابدی، حتی در دردناک‌ترین و تنگ‌ترین لحظات زندگی، حس معنی و اهمیت را به ما منتقل می‌کند و این ترتیب، اصالت و شکوه را به زندگی بازمی‌گرداند.

تضاد زندگی مدرن این است که در حالی که به شیوه‌هایی زندگی می‌کنیم که تا کنون زندگی بشریت و در نتیجه هر روز جهان خود را از نو می‌آفرینیم، اغلب کسانی که با تپش و بی‌ریشه به نظر می‌رسند، برای فراگذشتن از این حالت به آن داریم که هم‌زمان در گذشته و ابدیت ریشه بدوانیم.

به همین علت، اسطوره قهرمان در جهان معاصر، بسیار مهم است. اسطوره قهرمان، اسطوره‌ای جاودانی است که ما را به مردم همه زمان‌ها و مکان‌ها وصل می‌کند. اسطوره قهرمان در باره پرش دلاورانه از لبه شناخته‌ها برای رودررویی با ناشناخته‌هاست و اعتماد به این که هر چه را برای رویارویی با اژدهاهای خود، کشف گنجمان و بازگشت به منظور دگرگونی قلمروی پادشاهی لازم داریم، به موقع خودش خواهیم داشت. افزون بر این، اسطوره قهرمان در باره صادق بودن با خودمان و زندگی کردن با همدیگر در جامعه‌ای مسؤول است.

در اسطوره کلاسیک، سلامت قلمروی پادشاهی، بازتاب

ما تجربه را داشتیم، اما معنی را دریافتیم.

تی. اس. الیوت

سلامت شاه و ملکه است. هنگامی که حکمران زخمی می‌شود، قلمروی پادشاهی ویرانه می‌گردد. آنگاه برای التیام قلمرو به قهرمانی نیاز است که به سفری پرماجرا دست بزند، شیئی مقدس بیابد و آن را بازگرداند تا حکمران بهبود یابد یا جایگزین شود. جهان ما بسیاری از نشانه‌های مرسوم قلمروی ویران‌شده را بازمی‌تاباند: قحطی و گرسنگی، تخریب زیست‌محیطی جهان طبیعی، بی‌ثباتی اقتصادی، بی‌عدالتی گسترده، ناامیدی و تنهایی شخصی و تهدید به جنگ و نابودی؛ اما قلمروهای ما بازتاب وضعیت جان جمعی ماست، نه فقط جان رهبرانمان. در این برهه از تاریخ بشر، به شدت به قهرمانی نیاز داریم. هنگامی که راهی سفرمان شویم، سرنوشتمان را بیابیم و هدایای بی‌همتایمان را از دست ندهیم، همچون قهرمانان باستانی می‌توانیم در زندگی، سلامت و حاصل‌خیزی قلمروی پادشاهی نیز نفیذ بسیم. گوی جهان، جورچین عظیمی است که هر کدام ما که راهی سفر شویم، با قطعه‌ای از آن بازمی‌گردیم و در حالی که به طور جمعی هر یک سهم خود را بجای می‌آوریم، قلمرو دگرگون می‌شود.

دگرگونی قلمرو به هم وابستگی دارد. درک این نکته کم‌کم مان می‌کند تا از حالت رقابتی بیرون بیاییم و به توانمند کردن خود و دیگران علاقمند شویم. اگر برخی آن را «بازنده» شوند و هدیه بالقوه خود را ندهند، همه ما می‌بازیم. اگر سلامت سفر کردن را نداشته باشیم، جای قطعه جورچین مخصوص ما خالی می‌ماند و این تهی ماندن، به زیان کل بشر و نیز شخص خاص ما خواهد بود.

### سفر

قهرمانی فقط یافتن حقیقتی تازه نیست، بلکه باید از شجاعت

عمل کردن ضیق از پنداره<sup>۱</sup> نیز برخوردار بود. به همین دلیل بسیار عملی، قهرمانان به شجاعت و حمایتی که با خود<sup>۲</sup> قدرتمند همراه است و نیز پنداره و روشنی فکر و روحی که حاصل دست زدن به سفر جان و به دست آوردن گنج خویشتن حقیقی‌شان است، نیاز دارند.

بیشتر مردم می‌دانند که قهرمانان، اژدهاها را می‌کشند. دوشیزگا<sup>۳</sup> با دیدن قربانیان گرفتار را نجات می‌دهند و گنج‌ها را می‌یابند و برمی‌گردانند. در پایان سفر معمولاً آن‌ها ازدواج می‌کنند. نگاه قهرمانان به پایان خوش «سفرشان رسیده‌اند و «حقیقت تازه‌یافته‌ی آن‌ها» تازه‌کننده است». در زندگی کنونی‌شان - در جمع خانواده - بیداری دیگر - متجلی می‌شود. این حقیقت تازه‌ای که قهرمانان می‌دانند، زندگی آن‌ها و نیز دیگر زندگی‌های قلمرویشان را تغییر می‌دهد و در نتیجه بر هر کسی که با آن‌ها در تماس قرار بگیرد تأثیر می‌گذارد. این نگرانی‌ها برای سفرهای شگفت‌انگیز صادق می‌کند. اما در اینجا معمولاً پایان خوش، کوتاه‌مدت است. همین که از یک سفر بازمی‌گردیم و وارد مرحله تازه زندگی می‌شویم، بی‌درنگ به سوی سفری جدید کشیده می‌شویم: این نگرانی‌ها یا دایره‌ای نیست. بلکه ماریپیچ است. در واقع هرگز دست از سفر نمی‌کشیم، اما نقاط عطفی وجود دارند که در نتیجه واقعیت تازه‌ای که با آن رو به رو شده‌ایم، پیش می‌آیند. هر بار که سفرمان را آغاز می‌کنیم، در سطحی نو دست به کار می‌شویم و با گنج جدید و توانایی‌های دگرگون‌کننده و تازه‌یافته‌ای بازمی‌گردیم.

۱- پنداره (Vision): در برهان قاطع به معنای فکر، خیال و تخیل آمده است و در رمانای هسس مفهومی، در اینجا برابر با واژه تصور به کار می‌رود. (م)

۲- خود (Ego): در روان‌شناسی فروید، روان انسان به سه بخش نهاد (Id)، خود (Ego) و فراخود (Superego) تقسیم می‌شود. در این متن، با نگاهی واقع‌گرایانه به بخش خود، خود در روان انسان، همه ویژگی‌های به ظاهر مثبت و منفی آن در نظر گرفته شده است. (م)

## لوازم سفر

هنگامی که باور داریم سفرمان مهم نیست، حاضر به رویارویی با اژدهاهای خود نیستیم و در پی یافتن گنجمان برنمی‌آییم. آنگاه احساس می‌کنیم در درون تهی هستیم و خلأیی را به جا می‌گذاریم که همگی ما را آزار می‌دهد. روان‌شناس‌ها در جهان منطقی امروز بر وضعیت نادر کسی که دچار «*اوهام خودبزرگ‌بینی*»<sup>۱</sup> می‌شود نام گذاشته‌اند، اما برای شایع‌ترین بیماری، یعنی این توهم که اهمیتی نداریم، حتی هیچ طبقه‌بندی‌ای در نظر نگرفته‌اند. اگر چه این مطلب درست است که هیچ یک از ما مهم‌تر از دیگری نیستیم، اما هر کدام ما هدیه‌ی همی داریم که بدهیم؛ هدیه‌ای که اگر راهی سفرمان نشویم، قادر به دیدن آن نخواهیم بود.

برای سفر کردن لازم است که توهم بی‌ارزش بودن‌تان را پشت سر بگذارید.

این کتاب در نظر دارد شما را متوجه کند که چه قدر مهم هستید و چه قدر ارزشمند. در استعداد قهرمانی دارید. شاید بیش‌تر از همه، این کتاب به شما آشنایی را به شما بدهد که احساس محدودیت را پشت سر بگذارید و انتخاب کنید که بزرگ زندگی کنید. بسیاری از ما تلاش می‌ورزیم تا بلافاصله آوری‌های ما یا دستاوردها یا تجارب مادی به زندگی بزرگ‌دست یابیم، اما این شیوه مفید نیست. فقط در صورتی می‌توانید زندگی بزرگی داشته باشیم که حاضر باشیم خودمان بزرگ شویم و طمع را فرایند، توهم ناتوانی را کنار بگذاریم و مسؤولیت زندگی‌مان را بپذیریم. در زندگی امروزی، بی‌احترامی عمیقی به انسان می‌شود. تشکیلات شغلی، ما را تشویق می‌کنند که خود را به صورت منبع تولید درآمد ببینیم. تبلیغات به ترس‌ها و ناامنی‌هایمان چنگ می‌اندازند و سعی می‌کنند ما را به خرید محصولات و ادارند که نیاز نداریم. سازمان‌های مذهبی بسیاری به مردم آموزش می‌دهند

که خوب باشند، اما در خودشناسی کمکی به آنها نمی‌کنند. بسیاری از روان‌شناسان، حرفه خود را این می‌بینند که به مردم کمک کنند تا با شرایط سازگار شوند؛ نه این که به آنها کمک کنند تا دست به سفرشان بزنند و دریابند چه کسی می‌تواند باشند. مراکز آموزشی فراوانی آدم‌ها را تربیت می‌کنند تا چرخ‌دنده‌های ماشین اقتصادی شوند. ولی به آنها آموزش نمی‌دهند که چگونه انسان‌های کاملی شوند.

ما را این به عنوان محصول یا کالایی دیده می‌شویم که یا باید به بالاترین حد خود برده و فروخته شود یا چنان اصلاح یابد که در نهایت، بالا برود و فرو رود. هیچ کدام از این دو دیدگاه برای جان یا ذهن انسان این‌ها را بی‌ارزش نیست؛ مگر در حد ابزار مال‌اندوزی و بیش‌خواهی نتیجه مردم روز به روز بیش‌تر به خود بی‌احترامی می‌کنند. بسیاری از درس‌ها آن هستند که تهی‌بودنمان را با غذا، الکل، مواد مخدر، افسوس و پشیمانی پر کنیم. سرعت تأسفاتر زندگی مدرن جتنا بپذیریم، بکنه سربوئی برای تهی بودن است. اگر همواره در حرکت باشیم معنایی توهمی به وجود می‌آوریم.

با فشار مداومی که بر ما وارد می‌شود تا خورد را بی‌عطف معیارهای از پیش تعیین شده برسانیم، به گونه‌ای ظریف و نازک چندان ظریف از جست و جو در پی جام مقدس و یافتن بی‌همتایی مان بازداشته می‌شویم. البته وقتی به جای یافتن خودمان، می‌کوشیم به سطح قابل قبولی برسیم، به احتمال زیاد هرگز هدایای منحصر به فردمان را کشف نمی‌کنیم و آنها را سهم نمی‌شویم. به جای این که پی ببریم کیستیم، نگران آن هستیم که آیا به اندازه کافی خوش‌قیافه، باهوش، جذاب، بااخلاق، سالم، سخت‌کوش یا موفق هستیم یا نه.

در بیرون از خود، به دیگران می‌نگریم تا به ما بگویند که

آیا به سطح قابل قبولی از بی‌نقص بودن رسیده‌ایم یا نه. چه تعداد از ما آرزوی چهره و اندام بی‌نقص یک هنرپیشه سینما، توان ذهنی یک برنده جایزه نوبل، نیکی یا روشنی روان یک وجود روشن‌ضمیر و موفقیت مالی یک میلیاردر را داریم؟ تعجبی ندارد که بسیاری از ما عمرمان را در رفت و آمد میان تلاش در جهت بی‌نقص شدن و سرزنش خود برای ناکامی در قابل قبول شدن می‌گذرانیم.

تا هنگامی که این فرایند ماست، هیچگاه خودمان را پیدا نخواهیم کرد. در عوض، مصرف‌کنندگانی مطیع می‌شویم و به همه کسانی که ادعا دارند می‌توانند به ما کمک کنند تا بر زشتی، ناهنجاری، بیماری و فقر خود چیرگی یابیم، پول می‌دهیم. در این فرایند آن‌ها را نیز همچون خود در تلاش برای دستاوردی بالاتر رفتار می‌نماییم و برای یافتن آنچه به گونه‌ای اصیل در ما و مال ماست، دست‌نمایان می‌شویم و سر نمی‌پردازیم.

شاید به سبب تحت تأثیر این آرزو که به تصویری از کمال دست یابیم، به کاوش فراخوانده شویم. اما سرانجام، لازم می‌شود همه آرمان‌های تعیین شده‌ای را که اسیرمان کرده‌اند، رها سازیم و به سرگردانان تازه دهیم سفر منحصر به فردمان را طی کنیم. سفر قهرمانان به نام برنامه پیشرفت فردی نیست، بلکه کمکی است در جهت یافتن و احترام شناختن آنچه واقعاً در باره شما حقیقت دارد.

شناخت این که قهرمان هستید، به این معناست که نابجا یا عوضی نیستید و ذهن درست، بدن درست و حس‌های درستی دارید. مسأله این نیست که شخص دیگری بشوید، بلکه دریابید برای چه هستید. شناخت قهرمان به این معناست که سؤال‌هایی را از خود بپرسید: «می‌خواهم چه کنم؟ ذهن من می‌خواهد چه مطلبی را یاد بگیرد؟ بدنم چگونه می‌خواهد حرکت کند؟ دلم چه

چیزی را دوست دارد؟» حتی می‌توانید مشکلات و آسیب‌ها را به عنوان «فراخوان‌های ایزدان» در رابطه با مرحله انجام‌نشده یا اجتناب‌شده‌ای از سفرتان در گذشته در نظر بگیرید. پس می‌توانید این سؤال را نیز از خود بپرسید: «این مشکل یا بیماری چه درسی برای من دارد که برای سفرم مفید است؟»<sup>۱۱</sup>

پادشاهی کشف خویشتن بسیار بزرگ هستند. هنگامی که خودمان را پیدا می‌کنیم، گویی همه چیز در جای خود قرار می‌گیرد. ما می‌توانیم زیبایی، هوش و خوبی خود را ببینیم و قادر می‌شویم آن‌ها را بد کار ببریم: در نتیجه موفق می‌شویم. در چنین وضعیتی نه تنها رفتا، اثبات خود هستیم و در نتیجه می‌توانیم آرزو بگیریم. دوست داریم دوست داشته شویم. نکته همه آنچه برای مطابقت کل بدن، کل قهرمانی‌مان نیاز داریم. در اختیار ماست.

### کهن‌الگوها: راهنمای درونی

ما در سفر توسط راهنمایان درونی یا کهن‌الگوهایی هدایت می‌شویم که هر یک از آن‌ها نماد نوعی از بودن است. «بیداری قهرمان درون» به بررسی دوازده نماد از این راهنمایان درونی می‌پردازد: معصوم، تیم، جنگجو، حامی، جوینده، ویرانگر، عاشق، آفریننده، حکمران، ساحر، فرزانه و لوده. هر کدام از این کهن‌الگوها درسی دارد که به ما بیاموزد و هر یک از آن‌ها مرحله‌ای از سفر را اداره می‌کند.

راهنمایان درونی، کهن‌الگوهایی هستند که از روز ازل همراه ما بوده‌اند. بازتاب آن‌ها را بارها و بارها در هنر، ادبیات، اسطوره و دین می‌بینیم و از آنجا می‌دانیم آرمانی هستند که همه جا، در هر زمان و مکانی یافت می‌شوند.

از آنجا که راهنمایان به راستی کهن‌الگو هستند و در نتیجه

هر کسی که راهی سفر می‌شود،  
پیشاپیش، یک قهرمان است.

WWW.KETABIR.IR

به شکل انرژی، درون زندگی روانی و ناخودآگاه تمامی مردم در همه جا قرار گرفته‌اند، هم درون و هم بیرون جان انسان، وجود دارند. آن‌ها درون ما زندگی می‌کنند، اما از آن مهم‌تر، ما در آن‌ها زندگی می‌کنیم. بنا بر این می‌توانیم این کهن‌الگوها را با مراجعه به درون، یعنی در رؤیاهای، تخیلات و حتی کارهایمان بیابیم یا با مراجعه به بیرون، یعنی در افسانه، اسطوره، هنر، ادبیات و دین و همچون فرهنگ‌های ابتدایی با توجه به صور فلکی در آسمان و مجموعه پرنده‌ها و حیوانات در زمین پیدا کنیم. در نتیجه آن‌ها تصاویر قهرمان درون و بیرون از ما را ارائه می‌دهند.

هر کدام ما بنا به دیدگاهی که داریم، اسطوره‌ها را تجربه می‌کنیم. ما دست کم پنج شیوه گوناگون از شرح کهن‌الگو را یافته‌ام:

۱- هر کس که معمولاً کهن‌الگوها را به صورت ایزدان و ایزدبانان تصور می‌کنند که در ناخودآگاه جمعی رمزگذاری شده‌اند و بر همین به آن‌ها شاید مخاطره‌آمیز باشد.

۲- پژوهشگران و دیگران دیدگاه دیگری دارند که به طور متعارف به هر چه که به شکلی رازآمیز به نظر می‌رسد شک دارند، معمولاً کهن‌الگوها را استعاره‌ها یا الگوهای تعیین‌کننده می‌بینند؛ الگوهای نامرئی درونی که چگونگی تجربه ما را از جهان کنترل می‌کنند.

۳- دانشمندان معمولاً کهن‌الگوها را شبیه هم‌انگام می‌بینند و فرایند شناسایی آن‌ها را مانند دیگر فرایندهای علمی می‌دانند. از آنجا که کهن‌الگوها هم درون و هم بیرون ما وجود دارند و در نتیجه قهرمانان درون و بیرون هستند، یک هولوگرام کامل در هر یک از اجزای آن‌ها قرار دارد. علم جدید با تشخیص

۱- هولوگرام (Hologram): تصویر تمام‌نگار که هر جزء آن، همه کل را در بر دارد. (م)

چگونگی عمل‌کرد هولوگراف، در واقع معرفت معنوی و باستانی را با نام «همسانی جهان بزرگ و جهان کوچک» یا همان «تشابه عالم کبیر و عالم صغیر» به اثبات رسانده است. افرون بر این، معمولاً علم روان‌شناسی با مشاهده انواع گونه‌های حیات، مشخص می‌کند که چه ویژگی‌هایی برای ذهن فردی بشر صادق است.

فیزیک‌دان‌های ریزترین ذرات زیراتمی را با مطالعه آثار که آن‌ها از خود به جا می‌گذارند، مشخص می‌کنند. در حالی که روان‌شناسان و پیش‌مشگران با بررسی حضور کهن‌الگوها در هنر، ادبیات، اسطوره و رؤیا به مطالعه آن‌ها می‌پردازند. کارل گوستاو یونگ، در آثارش به آن اشاره کرده است که تصاویر مربوط به کهن‌الگوها را که در خواب‌های بیماران او تکرار می‌شدند، می‌توان در افسانه‌ها، اسطوره‌ها و حتی آدم باستان و همچنین در هنر، دین و ادبیات معاصر یافت. آن‌ها با دانیم این تصاویر مربوط به کهن‌الگوها هستند که در آرماد و مکان، آثار مشابه یا یکسانی را به جا می‌گذارند.

۴- کسانی که به ادیانی معتقدند که بر یک خدا تأکید دارند و آن‌ها که از چندخدایی ذاتی در هر توجهی به این‌ها و ایزدبانوان نگران هستند، می‌توانند حقیقت معنوی یکتاپرستی را از حقیقت روان‌شناختی و کثرت‌گرای کهن‌الگوها متمایز کنند. هنگامی که از خدای یکتا سخن می‌گوییم، منظورمان خدایی‌ست که مجسم کردن او ورای گنجایش بشر است. کهن‌الگوها مانند جنبه‌های گوناگون آن خدا هستند که در حد توان روان برای تصور واقعیت قدسی، می‌گنجند. اما برخی از آدم‌ها چنان به نگرش یکتاپرستی متعهد شده‌اند که درکشان را از خدا به یک پنداره آرمانی محدود کرده‌اند. برای نمونه،

آن‌ها شاید خدا را همچون پیرمردی با ریش بلند و سفید مجسم کنند. این اشخاص، ندانسته خود را در برابر آن حس رازگونه قدسی می‌بندند: رازی ژرف‌تر از آن که فقط به صورت تک‌تصویری تداعی شود.

بنا بر این، کهن‌الگوها به ما کمک می‌کنند تا با ابدی و ازلی مرتبط شویم. آن‌ها با ارائه *انگاره‌های*<sup>۱</sup> چندگانه به ذهنمان، این امکان را به ما می‌دهند تا بیندیشیم و به اسرار بزرگ، دسترسی بهتری پیدا کنیم.

۵- سرانجام، کسانی که به رشد و تحول بشر علاقه دارند، احتمالاً کهن‌الگوها را به عنوان راهنمایان سفر می‌شناسند. هر کهن‌الگویی که وارد زندگی ما می‌شود، با خود، تکلیف، درس و در نهایت، هدیه‌ای می‌آورد. جمع کهن‌الگوها چگونه زندگی کردن را به ما می‌آموزند و خوشبختانه تمامی این راهنماها در یک‌ایک ما حضور دارند؛ به این معنی که همگی ما توانایی درک و آسان بودن را درون خود داریم.

### راه‌ها، ما و سفر قهرمان

اگر چه ما در هر مردمانی سفر، قهرمان هستیم، اما تجربه و تعریف ما در بارهٔ این سفرها از این موضوع تأثیر می‌پذیرد که به طور فردی و فرهنگی کدام راهنما در زندگی‌مان از همه فعال‌تر است. برای نمونه، ما در فرهنگمان معمولاً قهرمان را به عنوان جنگجویی می‌شناسیم که دشمنان را می‌کشد و دوشیزگان گرفتار را نجات می‌دهد. از آنجا که در ذهن فرهنگی ما کهن‌الگوی جنگجو با مردانگی پیوند خورده است، احتمالاً قهرمان را یک مرد می‌دانیم و حتی معمولاً در فرهنگ غربی او

۱- انگاره (Image): به معنای تجسم بخشیدن به پندار و خیال و به شکل درآوردن تصورات در ذهن است. (م)

را یک مرد سفیدپوست تصور می‌کنیم. مردان و زنان غیر سفیدپوست به عنوان شخصیت‌های فرعی سفر و در نقش وردست، ظالم، مظلومی که باید نجات داده شود، مستخدمه و مانند این‌ها - جسم می‌آیند.

کهن‌الگوی جنگجو برای همه مردم - با هر سن و جنسیتی - جنبه مهمی از قهرمانی است. اما تنها جنبه یا حتی مهم‌ترین جنبه به شمار نمی‌آید. هر دوازده کهن‌الگو برای سفر قهرمانی و فرایند تفرد<sup>۱</sup> مهم هستند.

چگونگی راه‌پیمایی به این موضوع بستگی دارد که کدام کهن‌الگو در آن صحنه افکار و کردار ما چیره است. اگر کهن‌الگوی جنگجو غالب در فرآیند ما می‌بینیم که بیدار بر آن‌ها بیروز شویم. کر حاشی می‌کنیم. آده‌های نیزمانند به حمایت را می‌بینیم. حکامی که فرزند ما عیب است، توهم و پیچیدگی را می‌بینیم و برای یافتن حقیقتی که بی‌شکستگی که کهن‌الگوی لوده عیب است. رادهای خوش‌برون می‌بینیم.

پس هر یک از دوازده کهن‌الگو هم راهنمای سفر قهرمان است و هم مرحله‌ای از این سفر. هر کهن‌الگو درسی است که ما می‌آموزد و هدیه یا گنجی را برای غنی کردن زندگی‌مان می‌بخشد. جدول صفحات ۲۴ و ۲۵ خلاصه‌ای از رویکرد هر کهن‌الگو را نشان می‌دهد.

پس از آن که خود را پذیرای یادگیری از هر دوازده کهن‌الگو می‌سازیم. ممکن است هر دوازده شکل آن‌ها را در یک روز یا یک ساعت تجربه کنیم. برای نمونه، فرض کنید مشکلی پیش می‌آید: شما بیمار می‌شوید یا شغل یا رابطه اصلی‌تان به خطر

۱- فرایند تفرد (Individuation Process) به صورت فرایند تکوین و تخصص‌یابی مادیت فردی، به ویژه رشد فردی روان‌شناختی به عنوان موجود تمایز یافته از کل، یعنی از روان‌شناسی جمعی تعریف می‌شود. بنا بر این، تفرد یک فرایند افتراق است و هدف آن رشد شخصیت فردی است. اکتاویل کورمنابو یونگ، «سب‌های روان‌شناختی»، نیویورک و لندن، (۱۹۲۲)

می‌افتد. در چند دقیقه نخست مایل نیستید به مشکل نگاه کنید (سایه معصوم)، اما سپس خوش‌بینی شما بازمی‌گردد (معصوم) و درگیر بررسی وضعیت می‌شوید. تجربه بعدی شما احساس ناتوانی و رنج است، اما سپس از دیگران درخواست حمایت می‌کنید (نییم). شما منابع خود را مرتب می‌کنید و نقشه‌ای برای رویارویی با مشکل می‌ریزید (جنگجو). ضمن آن که این نقشه را به اجرا درمی‌آورید، به این نکته توجه نشان می‌دهید که شما و دیگران به چه کمک‌های عاطفی نیاز دارید (حامی).

اطلاعات بیش‌تری به دست می‌آورید (جویسده)، توهم‌ها و امیدهای نادرست را رها می‌کنید (ویرانگر) و تعهدهای تازه‌ای برای تغییر به وجود می‌آورید (عاشق) تا راه حلی بیابید (آزماینده). یعنی شما به بحران به شیوه‌ای پاسخ می‌دهید که رشد کنید. بیش‌تر از آنچه بودید، شوید. پس از آن که به این بحران رسیده‌اید، این جنبه موضوع می‌نگرید که آیا - و چگونه - می‌تواند این مشکل نقش داشتید (حکمران) و در جهت بهبود و التیام آن بخش از وجودتان اقدام می‌کنید (ساحر) تا دوباره چنین شکلی را نیافرینید. یا شاید فقط آن بخش وجودتان را التیام بخشید که در نتیجه شرایطی که شما هیچ نقشی در ایجاد آن نداشتید، درد آمده است. چنین فرایندی این امکان را به شما می‌دهد که ببینید چه درسی از این وضعیت می‌توانید بگیرید (فرزانه). این فرایند، شما را آزاد می‌کند تا به لذت بردن از زندگی بازگردید (سوده) و به جریان‌های زندگی اعتماد کنید (معصوم).

وقتی یک یا چند کهن‌الگو در زندگی ما فعال نباشند، گام‌های خاصی را بر نمی‌داریم. برای نمونه، اگر جنگجو نداشته باشیم، نقشه‌ای برای رو به رو شدن با مشکل طرح نمی‌کنیم. اگر فرزانه نداشته باشیم، شاید درسی را که این شرایط

می‌توانست به ما یاد بدهد، نادیده بگیریم. یا شاید کهن‌الگو را به شکل سایه آن ابراز نماییم: یعنی به جای برنامه‌ریزی، به سرزنش دیگران پردازیم یا به جای درس گرفتن از وضعیت، خود یا دیگران را قضاوت کنیم.

حرکت در میان دوازده مرحله کهن‌الگوها، فرایندی است که به ما کمک می‌کند تا مهارت‌های ارزشمندی را برای زندگی روزانه پرورش دهیم.

### ه. احل سفر

سفر قهرمان، مرحله اصلی را در بر می‌گیرد: تدارک، سفر و بازگشت.<sup>۱۱۱</sup>

طی مرحله تدارک، به مان‌ها می‌شویم تا شایستگی، شجاعت، انسانیت و وفاداری خود را در امتحان‌های والا به اثبات برسانیم. طی سفر، امنیت خانواده یا بله‌بها می‌کشم و راهی سفری اکتشافی می‌شویم که در آن با مرگ‌ها می‌رسیم. عشق رو به رو خواهیم شد؛ اما از همه مهم‌تر طی این سفر، حقیقتن ما گرگون خواهد شد. در افسانه‌ها معمولاً این دگرگونی با نمادی چون پنج یا شینی مقدس نشان داده می‌شود. در بازگشت از کوه‌ها، حکمران قلمروی پادشاهی مان می‌شویم که در نتیجه تغییر ما دگرگون شده است. اما باید پیوسته از نو زاده و تازه شویم؛ وگرنه به فرمانروایی خودکامه تبدیل می‌شویم و در حالی که با تعصب به حقایق قدیمی خود چسبیده‌ایم، به قلمروی پادشاهی مان آسیب می‌رسانیم. هر گاه احساس اصالت و یکپارچگی مان را از دست بدهیم یا در برابر چالش‌های زندگی کنونی خود احساس بی‌کفایتی کنیم، وقت آن رسیده است که دست به کاوش دیگری بزنیم.

## ندارک

چهار کهن‌الگوی نخستین به ما کمک می‌کنند تا برای سفر آماده شویم.

چهار کهن‌الگوی نخستین به ما کمک می‌کنند تا برای سفر آماده شویم. از معصوم بودن آغاز می‌کنیم. و خوش‌بینی و اعتماد را از این کهن‌الگو می‌آموزیم. هنگامی که «سقوط» را تجربه می‌کنیم، تیم می‌شویم. آنگاه احساس ناامیدی، ره‌اشدگی و فریب‌خوردگی می‌کنیم؛ به خصوص احساس می‌کنیم کسانی که وظیفه آن‌ها مراقبت از ما بوده است، به ما خیانت کرده‌اند. تیم به ما می‌آموزد که باید مراقب خودمان باشیم و از متکی بودن به دیگران دست بکشیم. اما تیم چنان احساس ناتوانی و بی‌چارگی می‌کند که بهترین راهکارش برای بقا، متحد شدن با دیگران برای کمک رساندن و کمک گرفتن است.

هنگامی که کهن‌الگوی جنگجو به زندگی ما می‌آید، یاد می‌گیریم که هدف تعیین کنیم و برای رسیدن به اهدافمان برنامه‌ریزی کنیم. برای پیشبرد این برنامه‌ها تقریباً همیشه به پرورش انضباط و شکیبایی نیاز داریم. هنگامی که حامی فعال می‌شود، یاد می‌گیریم از دیگران و برانجام، از خودمان نیز حمایت کنیم.

این چهار ویژگی یعنی خوش‌بینی بنیادی، توان متحد شدن با دیگران برای پشتیبانی، تسلط بر جنگیدن برای خود و دیگران و مراقبت و حمایت از خود و دیگران - بر روی هم مهارت‌های بنیادی زیستن در اجتماع را فراهم می‌آورد. اما اگر این همه کاری باشد که از دست ما برمی‌آید، با اینکه آنچه را لازمه موفقیت اخلاقی و نیز موفقیت در جهان هستی آورده‌ایم، تقریباً همیشه باز هم احساس ناخشنودی خواهیم داشت.

## سفر

اندک‌اندک آرزوی چیزی بزرگ‌تر از خود را پیدا می‌کنیم و جوینده می‌شویم. در جست و جوی آن چیز و صف‌ناپذیری

برمی‌آییم که رضایت‌بخش باشد. با پاسخ به این ندا و دست زدن به سفر. خیلی زود متوجه می‌شویم که دچار رنج و سختی شده‌ایم؛ چرا که ویرانگر بسیاری از آنچه را ضروریات زندگی مان به شمار می‌آمد. از ما می‌گیرد، اما ورود به رنج ب ورود به ارس<sup>۱</sup>، یعنی کهن‌الگوی عاشق تکمیل می‌شود و می‌بینیم که عاشق آدم‌ها، آرمان‌ها، مکان‌ها و وظیفه شده‌ایم. این عشق چنان قوی‌ست که به تعهد، دراز و آنگاه دیگر آزاد و رها نیستیم، گنجی که از این زردی با مرگ و عشق پدید می‌آید، تولد خویشتن حقیقی‌ست. کهن‌الگوی *آفریننده* به ما کمک می‌کند تا این خویشتن را در - بان این کنیم و ما را آماده می‌سازد تا به قلمروی پادشاهی بازگردیم (این چهار توانایی - یعنی تلاش، رها کردن، عشق ورزیدن و افسانه - می‌تند بنیادی مرگ خویشتن قدیمی و به دنیا آوردن خویشتن جدید را به ما می‌آموزد. این فرایند، ما را آماده می‌کند تا به قلب و وجد پادشاهی سازگردیم و زندگی مان را دگرگون کنیم.

### بازگشت

پس از بازگشت متوجه می‌شویم که حکمران قلمرو *سفر* در اصل در بسازد پادشاهی خود هستیم. در ابتدا شاید از وضعیت این قلمرو ناامید گردی‌ست. شویم، اما در حالی که طبق خرد تازه‌یافته خود عمل می‌کنیم و با حس ژرف‌تر هویتمان صادق‌تر شده‌ایم، زمین بی‌حاصل، سبز می‌شود. در حالی که کهن‌الگوی ساحر در زندگی ما فعال می‌گردد. در بهبود خود و دیگران مهارت می‌یابیم و به این ترتیب قلمروی پادشاهی پیوسته تر و تازه می‌شود.

اما تا هنگامی که با ذهنیت خود رو به رو نشده‌ایم، به طور کامل راضی یا خوشحال نخواهیم بود. پس کهن‌الگوی فرزانه به

۱- ارس (Eros): نام خدای عشق در اساطیر کهن یونان است. (م)

ما کمک می‌کند تا بدانیم حقیقت به راستی چیست. در حالی که می‌آموزیم ذهنیت‌مان را بپذیریم و نیز اسارت در توهمات و آرزوهای پیش پا افتاده را رها کنیم، قادر می‌شویم به وضعیت عدم دلبستگی برسیم که در آن حالت می‌توانیم آزاد باشیم. آنگاه آماده پذیرش کهن‌الگوی لوده هستیم و یاد می‌گیریم شادمانه در لحظه زندگی کنیم؛ بی آن که نگران فردا باشیم.

این مجموعه دستاوردهای نهایی، یعنی پذیرش مسؤولیت کامل زندگی‌مان، دگرگونی و بهبود خودمان و دیگران، عدم دلبستگی و تعهد به راستی و توان شادی و خودانگیختگی، خود، پاداش سفر ماست.

### مرشد ماریچی سفر

این راه که قهرمان مراحل تدارک، سفر و بازگشت را به طور مرتب پیش می‌برد، دوازده کهن‌الگو به ترتیب به او یاری می‌رسانند. این ابزار آموزشی مفید است؛ اگر چه در بیش‌تر اوقات، مسیر رشد چنین مستقیم و تعریف‌شده نیست. راهنمایان ما فقط زمانی که خود را نشان می‌کنند - و در سطحی ما انتخاب می‌کنیم - نزدمان می‌آیند.

شکل حرکت، بیش‌تر ماریچی را تا خط مستقیم: مرحله پایانی سفر که با کهن‌الگوی لوده نمودار می‌کند، به نخستین کهن‌الگو یعنی معصوم، اما در سطحی بالاتر از پیش می‌انجامد. این بار معصوم در رابطه با زندگی خردمند است. در سفر ماریچی شاید بارها با هر کهن‌الگویی رو به رو شویم و در این فرایند، هدایای تازه‌ای را در سطوح بالاتر یا لایه‌های ژرف‌تر رشد دریافت کنیم. هر برخورد، نشانی را بر روان ما حک می‌کند که همچون تور ماهیگیری یا تار عنکبوت عمل می‌نماید. هنگامی که واقعیت را تجربه کنیم و تور یا تار مناسب را برای نگهداری

آن واقعیت داشته باشیم، می‌توانیم آن تجربه را جذب و معنایش را درک نماییم. کهن‌الگوهایی که هنوز تجربه نکرده‌ایم، همچون سوراخ‌های تور هستند. تجربه‌هایی که راهی برای درکشان نداریم یا آن‌ها را خیلی کم می‌فهمیم. به سادگی از این سوراخ‌ها رد می‌شوند.<sup>۱۱۱۱</sup>

www.ketab.ir

## دوازده کهن‌الگو

کهن‌الگو	هدف	درس
معصوم	ماندن در فضای امن	طرد شدن
یتیم	بازیافتن امنیت	سوء استفاده
جنگجو	پیروزی	ناتوانی
حامی	کمک به دیگران	خودخواهی
جوینده	یافتن زندگی بهتر	همرنگ شدن با جماعت
شوق	حال خوش	از دست دادن عشق
ویرانگر	دگرپسندی	نابودی
آفریننده	ساختن	ساختگی و غیر اصیل بودن
حکمران	نظم	هرج و مرج
ساحر	دگرگونی	ساده و سیاه
فرزانه	حقیقت	فریب
لوده	تفریح	سرزننده نبودن

اژدها یا مشکل	پاسخ به تکلیف	هدیه یا فضیلت
انکار مشکل یا درخواست نجات	پایبندی، قوه تشخیص	اعتماد، خوش بینی
قربانی آن مشکل شدن	حسن کردن و بررسی درد و رنج به طور کامل	همستگی، واقع گرایی
از بین رفتن مشکل یا روی برداشتن آن	جنگیدن فقط برای آنچه واقعاً مهم است	شجاعت، انضباط
رسیدگی به مشکل یا آسیب دیدگان	کمک بدون ناتوان زدن خود یا دیگران	همدلی، بخشندگی
فرار از مشکل	مسئولیت پذیردن با خود	استقلال، بلندپروازی
دوست داتمن مشکل	پیروی از ارزش‌های خود	شور و شوق، تعهد
اجازه پیروزی دادن به مشکل	رها کردن	فراموشی
مطالبه مشکل به عنوان بخشی از خویشتن	آفرینش خویشتن، پذیرش خویشتن	فردیت، صافه
یافتن کاربردهای مفید آن مشکل	پذیرش مسئولیت کامل زندگی خود	مسئولیت، انصاف
دگرگون کردن مشکل	هماهنگی خویشتن با عالم	قدرت شخصی
رفتن به ورای آن مشکل	رسیدن به روشن بینی	خرد، وارستگی
کلک زدن به آن مشکل	اعتماد به فرایند	نشاط، رهایی

[www.ketab.ir](http://www.ketab.ir)

## راهنمای کتاب

کتاب «بازی فرهنگ درون» در پنج فصل تنظیم شده است. فصل یکم، تلاش برای بیان رابطه عنوان سفر آگاهی مطرح می‌کند. این فصل، شیوه‌های آشنایی کهن‌الگوها را برای ساختن و متعادل کردن روح و کمک به فرآیند بازی‌های روانی درون خود، ارتباط با جان و سپس برزخ حوریشتن حقیقی‌سال و سرز این حوریشتن در جهاد بی‌می‌شود. در بخش نخست از فصل یکم، درک پایه‌ای فرساده‌تفرد و کهن‌الگوها را شرح می‌دهد. که مبنای ساختار روح کامل انسان بود.

فصل‌های دوم، سوم و چهارم به گونه‌ای مفهومی با بررسی کهن‌الگوهای راهنما که در سفرهایمان به ما کمک می‌کنند. می‌پردازد. فصل دوم، کهن‌الگوهایی که ما را برای سفرهایمان می‌کند. یعنی معصوم، یتیم، جنگجو و حاسی را شرح می‌دهد. فصل سوم، کهن‌الگوهایی که در سفر همراه ما هستند، یعنی جوینده، ویرانگر، عاشق و آفریننده را بررسی می‌کند. فصل چهارم، بر کهن‌الگوهایی که در بازگشت موفقیت‌آمیز و دگرگون‌کننده به قلمروی پادشاهی کمک می‌کنند، یعنی حکمران، ساحر، فرزانه و لوده متمرکز است.

هر بخش شرح می‌دهد که کهن‌الگو چگونه خود را در زندگی فردی و فرهنگی ما ابراز می‌دارد؛ یعنی چه مهارت‌هایی را به ما یاد می‌دهد. شکل‌های منفی یا سایه آن چیست و چه درس‌ها و

هدایایی عرضه می‌کند. از آنجا که هر کهن‌الگو می‌تواند خود را به شکل‌های به نسبت ابتدایی یا پیچیده‌تر نشان دهد، هر بخش به بررسی مراحل رشد کهن‌الگوها نیز می‌پردازد.

فصل پنجم، این نکته را مورد توجه قرار می‌دهد که سفرمان چگونه تحت تأثیر سن، جنسیت، فرهنگ و منحصر به فرد بودن ما قرار دارد؛ عواملی که همچون یک منشور، این تک‌افسانه را به هزاران الگو و شکل منحصر به فرد ساطع می‌کنند و فضای کافی برای گوناگونی و خلاقیت فردی فراهم می‌آورند.

### کاربرد کتاب

در این کتاب را برای خواننده‌ی عام نوشته‌ام. افزون بر این، می‌توان از آن در مدارس، مؤسسات پیش‌دانشگاهی و دانشگاه‌ها، برنامه‌ریزی‌های شغلی و درمان اعتیاد به الکل و مواد مخدر، مراکز مشاوره‌ی نسلی، معنوی و ازدواج و خانواده، برنامه‌های پشتیبانی کارکنان و گروه‌های مطالعه‌ی کتاب «بیداری قهرمان درون» استفاده کرد. همچنین این کتاب برای کسانی که می‌خواهند قهرمان درون خود و دیگران را بیدار کنند مفید خواهد بود. این نظریه‌ها به منظور کاربردهای زیر طراحی شده‌اند:

- ۱- به عنوان روان‌شناسی فراشخصی در روش‌های درمانی.
- ۲- به عنوان شرح دوازده مرحله‌ی کلیدی در مسیرش انسان که هر کدام درس، تکلیف و موهبت خاص خود را دارد.
- ۳- به عنوان راهی برای درک کردن و گرامسی داشتن گوناگونی انسان‌ها بر مبنای کهن‌الگوی غالب، جنسیت، سن، سنخ روان‌شناختی و پیشینه‌ی فرهنگی.
- ۴- به عنوان الگوی مداخله‌ای و تشخیصی بر مبنایی غیر آسیب‌شناسانه، برای استفاده‌ی مریبان و روان‌درمانگران، به

منظور تشخیص چالش پرورشی در وضعیت کنونی فرد.

۵- به عنوان ابزار کمک آموزشی انسان‌ها در راه موفقیت، شهروندی و رهبری در جامعه دموکراتیک.

۶- به عنوان پژوهشی در باره حقایق معنوی ازلی و ابدی که به کهن‌الگوها مربوط می‌شوند و در دین، اسطوره، ادبیات و روان‌شناسی موجود هستند. در نتیجه از این دیدگاه می‌توان آن را به عنوان یک راهنمای رشد معنوی بر مبنای روش‌شناسی و نه الهیات به کار برد.

۷- به عنوان زان بر سرک خویشتن و رشد شخصی.

خوانندگان می‌توانند با کمک فهران این نظریه‌ها تشخیص دهند که در چه مواردی می‌توانند در سایه کهن‌الگوها باشند و در نتیجه به زندگی خود آسیب برسانند و چگونه می‌توانند «راهنمایان» فهرمانی درونشان را برز و ساد بینند از هر چه، آن‌ها می‌توانند با استفاده از این نظریه در تحلیل سفرشان را تشخیص دهند تا بتوانند درس‌های هر کهن‌الگو را بیاموزند.

### تشخیص سایه راهنمایان

برای برخی آدم‌ها کل زندگی درونی، سرزمینی کشف‌نشده است. آن‌ها شاید از هر گونه سفر روان‌شناختی دچار هراس شوند. بخشی از این ترس، به علت ترس از ناشناخته و بخشی دیگر، به علت آن است که هر چه این قلمرو برای آن‌ها ناشناخته‌تر باشد، به احتمال بیش‌تری کهن‌الگوهایی را که مایلند در زندگی‌شان ابراز شوند، سرکوب می‌کنند و به پایین می‌فرستند. در چنین حالتی، این آدم‌ها ابتدا شکل‌های منفی کهن‌الگوها را تجربه می‌کنند و البته این تجارب موجب تشدید تلاش آن‌ها در سرکوب این کهن‌الگوها می‌شود؛ چرا که در غیر این صورت

احساس می‌کنند در را به روی دیوها گشوده‌اند.

اگر شما از این دسته آدم‌ها هستید، این کتاب را بدون آن که بخوانید در مورد روان خود به کار ببرید، فقط بخوانید. خواندن این کتاب، خود شما را تربیت می‌کند و آموزش می‌دهد و موجب می‌شود جنبه‌های مثبت‌تر کهن‌الگوهای درون روانتان به گونه‌ای منظم یکپارچه شوند. همچنین این امکان را به شما می‌دهد تا کهن‌الگوهایی را که هم‌اکنون در زندگی‌تان ابراز می‌شوند، تشخیص دهید و غنایی را که از آنها به دست آورده‌اید، ببینید. به احتمال زیاد هنوز از فواید این کهن‌الگوها بهره می‌برید. در این صورت هنگامی که آماده باشید درس‌های تازه‌ای را در زندگی به کار بگیرید، برای شما دشوار نخواهد بود. قهرمان با اژدها رو به رو می‌شود و این اژدهاها گوناگون هستند. به راستی که از نظر سازنده که اجازه نداده‌اند کهن‌الگوهای بسیار یا حتی هیچ کهن‌الگویی از ناودآگاه جمعی وارد زندگی آنها شود، جهان‌های درونی بیرون - هر دو - پر از اژدهاست و دنیا مکانی بسیار ترسناک به نظر می‌رسد.

همان گونه که در صفحه ۴۷ می‌بینید، دوازده سر اژدها جنبه‌ی سایه هر کهن‌الگو است. سعی کنید آن‌ها را از ما پنهان کرده‌اند پیدا نکنیم، احتمال دارد به شما نشان هلاک شویم. بیش‌تر اوقاتی که حال بسیار بدی داریم، گناهان ابر کهن‌الگو در جامه منفی آن هستیم. برای توانمندی دوباره فقط باید با منفی‌ست بررسی کنیم کدام کهن‌الگو ما را تسخیر کرده است و سپس اجازه ندهیم که تسخیر آن شویم. اما معمولاً فقط وقتی می‌توانیم چنین کاری را انجام دهیم که با ابراز آن کهن‌الگو به طریقی، آن را محترم بشماریم. در این صورت، کاری که باید انجام دهیم این است که جنبه‌ی مثبت‌تر آن را ابراز کنیم.

به هر اندازه که اجازه نداده‌اید کهن‌الگوی خاصی در زندگی شما پدیدار شود و راهنمایی‌تان کند، به همان اندازه احتمال دارد که به عنوان اژدها شما را به زمین بزنند.

## سایه کهن‌الگوها

### سایه معصوم

سایه معصوم از طریق گنجایش برای انکار تشخیص داده می‌شود: به گونه‌ای که شخص به خود اجازه نمی‌دهد بداند در واقع چه خبر است. ممکن است به خود و دیگران آسیب برساند، اما متوجه این موضوع نیست. شاید آزرده شود، اما احساس آزرده‌گی‌اش را سرکوب می‌کند یا حرف‌های دیگران را حتی هنگامی که دیدگاه آن‌ها در تضاد با شناخت درونی‌اش است، باور می‌کند.

### سایه یتیم

سایه یتیم، مفاهیمی است که برانی، مسؤلیت‌ناپذیری یا حتی رفتارهای سلطه‌جویانه‌اش را که دیگران می‌اندازد و با این بهانه که مورد ظلم بسیار واقع شده یا به شدت شکننده است، توقع رفتار خاص از دیگران و زندگی‌نامه‌هایی که سایه یتیم زندگی‌مان را در اختیار می‌گیرد، حتی به کسی که قصد کمک به ما را دارند، حسنه می‌کنیم و هم به آن‌ها هم به نودمان آسیب می‌رسانیم. شاید هم به طور کامل منفعل شویم. این ترتیب اعلام کنیم: «نباید هیچ انتظاری از من داشته باشند. من خیلی زجر کشیده‌ام، ناتوانم، آزار دیده‌ام!»

### سایه جنگجو

سایه جنگجو، ستم‌پیشه‌ای است که از مهارت‌های این کهن‌الگو برای سود شخصی استفاده می‌کند و هیچ به فکر جنبه‌های اخلاقی یا خیر جمعی نیست. این سایه همچنین هنگامی در زندگی ما فعال می‌شود که احساس می‌کنیم مجبور هستیم اصولمان را زیر پا بگذاریم تا رقابت کنیم، برنده شویم یا به خواسته خود برسیم. سایه جنگجو در دنیای کار و کسب

امروز فراوان است. افزون بر این، این سایه در گرایش به درگیری مداوم و هنگامی که فرد تقریباً هر رویدادی را به عنوان بی‌احترامی، تهدید یا دعوت به دعوا می‌بیند، مشاهده می‌شود.

### سایه حامی

**سایه حامی**، قربانی ستم‌دیده‌ای است که دیگران را دچار احساس گناه و به این ترتیب، آن‌ها را مهار می‌کند: «بین چه قدر برای تو فداکاری کرده‌ام!» این سایه در همه رفتارهای فریبکارانه یا مخربی که فرد از حامیگری در جهت مهار یا خاموش کردن دیگران استفاده می‌کند، مشاهده می‌گردد. همچنین این سایه در **سهم‌وابستگی**<sup>۱</sup>، یعنی نیاز بی‌اختیار نسبت به حمایت و نجات دیگران نیز دیده می‌شود.

### سایه وینده

**سایه وینده**، به دنبال مال‌گرایی است که همیشه تقلا می‌کند تا به هدف ناممکنی برسد یا راه حل «درست» را بیابد. ما، این حالت را در کسانی می‌بینیم که نسبت اصلی زندگی آن‌ها پیشرفت فردی است. این آدم‌ها معمولاً نیاز به باشگاه‌های ورزشی و دوره‌های پیشرفت شخصی در رفت و آمد هستند، اما هیچگاه احساس نمی‌کنند که آماده پذیرش مسؤلیت خود هستند.

### سایه ویرانگر

**سایه ویرانگر**، همه رفتارهای خود و ویرانگرانه را در بر می‌گیرد: اعتیادها، وسواس‌ها یا فعالیت‌هایی که به روابط صمیمانه، موفقیت

۱- هم‌وابستگی (Codependence): هر دو سوی این ارتباط، یعنی حامی و حمایت‌شونده در پی برآوردن نیاز خود هستند. حامی، نیاز بی‌اختیار به کمک رساندن به دیگران دارد و شخص حمایت‌شونده، نیازمند است مشکلات او توسط دیگران حل شود. این اصطلاح روان‌شناسی، در فارسی به عنوان «وابستگی متقابل» و «وابستگی دوسویه» نیز ترجمه شده است. (م.)

شغلی یا اعتماد به نفس فرد آسیب می‌رسانند و نیز همه رفتارهایی مانند خشونت جسمانی یا عاطفی، قتل و تجاوز که موجب آسیب دیگران می‌شوند.

### سایه عاشق

سایه عشق، همه این گروه‌ها را در بر می‌گیرد: افسونگران که دیگران را از سفر اکتشافی شان دور می‌کنند، اغواگران که برای چیزگویی دیگران سلاح عشق را به کار می‌گیرند، معتادان به رابطه جنسی یا هر کسی هر رابطه‌ای و هر کسی که قدرت نه گفتن به خود را ندارد یا در صورت ترک معشوق به شدت دشکسته می‌شود.

### سایه آفریننده

سایه آفریننده در آفرینش وسوسه‌ها و وسوسه‌ها نقش دارد؛ به طوری که آن قدر احتمال‌های فراوان مجسم می‌شود که هیچ کدام را نمی‌توان به طور کامل عملی کرد. شاید فیلمی به نام «گلدوتیل خور» را به یاد داشته باشید که در آن زنی در جستار با مشاهده تهی بودن زندگی خود، بازدار می‌شود. ما نیز می‌توانیم تمام تهی بودنمان را با طرح‌های غیر ضروری، چالش یا کار تازه‌ای پر کنیم؛ همان گونه که او خلأی خود را با فرزند دیگری پر می‌کرد. یکی از تنوعات این سایه، اعتیاد به کار است. وقتی معتاد به کار باشیم، همیشه می‌توانیم کاری برای انجام دادن پیدا کنیم.

### سایه حکمران

سایه حکمران، خودکامه‌ای بزرگ است که بر روش خود اصرار می‌ورزد و عناصر خلاق را از قلمروی پادشاهی یا روان

بیرون می‌کند تا به هر قیمتی صاحب‌اختیار شود. او شاه یا ملکه‌ای است که با حالتی حق به جانب خشمگین می‌شود و می‌خروشد: «سرش را از تن جدا کنید!» معمولاً هنگامی که آدم‌ها در موقعیت قدرت هستند - مانند مادر و پدر - اما نمی‌دانند چگونه مسئولیت خود را اجرا کنند، چنین رفتاری نشان می‌دهند. همچنین این رفتار از کسانی سر می‌زند که تحت تأثیر نیاز شدید به مهار کردن، عمل می‌کنند.

### سایهٔ ساحر

سایهٔ ساحر، جادوگر سیاه است که موقعیت‌های بهتر را به بدتو تبدیل می‌سازد. هر بار که خود یا دیگری را کوچک می‌کنیم، برینه‌ها و امکانات را کاهش می‌دهیم، در واقع درگیر جادوی سیاه هستیم و نتیجهٔ آن، کم شدن اعتماد به نفس ماست. سایهٔ ساحر همچنین آن بخش از ماست که می‌تواند از طریق افکار و کردار منطقی، دیگران را بیمار کند.

### سایهٔ فرزانه

سایهٔ فرزانه، قاضی بی‌سابقه است که ویژگی‌های سرد، منطقی، سنگدل، متعصب و اغراق‌آمیز بودن را دارد. سایهٔ فرزانه ما و نیز دیگران را ارزیابی می‌کند و می‌گوید بی‌کفایت هستیم (هستند) یا کار را درست انجام نمی‌دهید (ندهند).

### سایهٔ لوده

سایهٔ لوده، پرخور، تنبل یا شهوت‌ران است که به طور کامل تحت تأثیر هوس‌ها و تمناهای بدن خود قرار دارد. سایهٔ لوده دارای هیچ گونه حس متانت یا خویش‌داری نیست.

هر کدام ما در هر زمان می‌توانیم یک لشکر از اژدهاهای درونی داشته باشیم که به ما می‌گویند ناشایسته هستیم (سایه فرزانه). بدون معشوق نمی‌توانیم زندگی کنیم (سایه عاشق). همه مشکلات ما توهمی و همه چیز عالی‌ست (سایه معصوم) و مانند این‌ها. در این حالت، هر کس یا هر چه را در جهان بیرون می‌بینیم که این صدهای درونی را تحریک می‌کند، اژدها می‌خوانیم.

در آغاز سفر باید این اژدهاها را به طور کامل بیرون از خود ببینیم و برای کشتن آن‌ها تلاش کنیم. اما با پیشروی در سفر می‌فهمیم که آن‌ها در تمام ما هستند. هنگامی که می‌آموزیم جنبه مثبت هر کهن‌الگو را در خود ببپذیریم، اژدهاهای درون و گاه بیرون به دوست و حامی تبدیل می‌شوند. برای نمونه، وقتی مردمی که ما را مورد قضاوت از خود می‌دهند، سایه فرزانه درونمان را تحریک می‌کنند، می‌توانیم یا بیرون یا درونمان را فرستادیم پاسخ بدهیم و بگوییم: «من مطابق با معیارهای زندگی می‌کنم که شاید با معیارهای شما متفاوت باشد.» انگیزه پایان سفر، اژدهایی نمی‌ماند و احساس می‌کنیم اصیل و آزاد هستیم.

تسخیر شدن توسط سایه همیشه مربوط به سایه‌های بیرونی نمی‌شود. امکان دارد گاه در تسخیر شکل مثبت کهن‌الگو نیز تسخیر بگیریم. برای نمونه، شاید شما حامی بسیار سطح بالایی باشید و واقعاً کمک کردن را دوست بدارید؛ هیچ منظور پنهانی نداشته باشید و از کمک به دیگران لذت ببرید. اما اگر همیشه حامی هستید و هرگز نمی‌جنگید یا در پی شادی خود نمی‌روید یا تفریح نمی‌کنید، می‌توانید در تسخیر این کهن‌الگو باشید. تا هنگامی که به حس خویشتن اصیل دست نیافته باشیم، احتمال این هست که کهن‌الگوها ما را تسخیر کنند. وضعیت آرمانی این است که نه تنها کهن‌الگوها را در حالت مثبت‌تر آن‌ها ابراز کنیم، بلکه در تسخیر هیچ کدامشان هم نباشیم. لازم است یک حس اصیل و واقعی را

اگر چه اغلب ما حضور سایه کهن‌الگوها را در زندگی‌مان نمی‌بینیم. دیگران، آن‌ها را تسخیر می‌کنند.

WWW.KETAB.PK

در باره خودمان پرورش دهیم تا بتوانیم کهن‌الگوهای گوناگون بسیاری را در زندگی مان ابراز کنیم؛ بی آن که در تسخیر هیچ کدامشان قرار بگیریم. با رهایی از تسخیر شدن توسط سایه‌ها، به خود اجازه می‌دهیم زندگی آزادانه‌تری داشته باشیم.

### اعتیادها، وسوساها و تسخیر سایه

آن ویلسن شیف در کتاب «هنگامی که جامعه معتاد می‌شود»<sup>۱</sup> در باره این موضوع به بحث می‌پردازد که ما افزون بر اعتیاد به مواد می‌توانیم به رفتارها و الگوهای فکری نیز معتاد شویم. چه اعتیاد شیمیایی داشته باشیم، چه نداشته باشیم، اگر کهن‌الگویی ما را تسخیر کند، امکان دارد دچار گرایش‌های اعتیادآور یا وسواسی شویم.

این که شخص به چه رفتاری معتاد است، بستگی به این دارد که کدام کهن‌الگو غالب است، اما به هر حال اعتیاد، زندگی ما را محدود می‌کند. جدولی که در پی می‌آید، فهرست کهن‌الگوها، رفتارها و انگیزه‌های اعتیادآور است که در نتیجه تسخیر شدن توسط هر کهن‌الگو پدیدار می‌شود. هر چه تعداد کهن‌الگوهای مثبت فعال در زندگی کم‌تر باشد، بیش‌تر در معرض اعتیاد قرار داریم.

مهم است که معتادان به‌جای درمان در برنامه‌های «دوازده گام»<sup>۲</sup> یا برنامه‌های تخصصی دیگر شرکت کنند. تشخیص سرشت کهن‌الگویی این اختلال، به عنوان اولین گام برای پیشگیری از اعتیاد و نیز در مرحله دوم بهبودی، مفید است. در آنگاه، هشیاری نسبت به خواسته مثبت نهفته در اعتیاد ممتد، به رهایی بخش خواهد بود. تشخیص ریشه کهن‌الگویی این مشکلات، ما را از

1- Anne Wilson Schaefer, "When Society Becomes an Addict"

۲- دوازده گام (Twelve-Step): گروه‌هایی که اعضای هر یک از آن‌ها دارای اعتیادهای مشخصی به مواد، غذا، نوشیدن، خرید کردن و مانند این‌ها هستند. در این گروه‌ها اعضا دور محور «اصول راهنمای دوازده گام» گرد هم می‌آیند. این انجمن‌ها با عناوین نوع اعتیاد اعضا و پسوند ناشناس شناخته می‌شوند؛ مانند «انجمن معتادان ناشناس» یا «انجمن الکلی‌های ناشناس» (م).

بیمارگونه بودن بیرون می آورد و راهی سفر می کند؛ چرا که همیشه یک «ایزد» یا کهن‌الگو ما را فرامی خواند. اگر تشخیص بدهیم کدام «ایزد» ما را صدا می کند، بهتر می توانیم هدیه او را بپذیریم.

### بیداری قهرمان درون

راه رهایی از تسخیر شدن توسط سایه این است که توان قهرمانی ما را بیدار کنیم. هر کدام ما قهرمانی در درون داریم. اما همیشه این واقعیت آگاه نیستیم. قهرمان درون در واقع در خواب به سر می برد و تکلیف ما را این است که او را بیدار کنیم. طبیعی ترین شیوه بیدار شدن در صبح زود است که با تابش نور خورشید به درون اتاق بیدار شویم. شما هم می توانید درونی ما را بیدار کنید. این است که نور آگاهی را با تابش هنگامی که بدانیم قهرمانی در درون داریم. آن قهرمان به طور طبیعی بیدار می شود.

کهن‌الگوها و اعتیادها		
کهن‌الگو	ویژگی اعتیادآور	اعتیاد
معموم	انکار	مصرف‌گرایی، اعتیاد به شیرین‌خویشی
یتیم	بدبینی	ناتوانی/نگرانی
جنگجو	ترک لذات دنیوی	دستاورد/موفقیت
حامی	نجات دادن	مراقبت/هم‌وابستگی
جوینده	خودمحوری	استقلال/کمال‌گرایی
ویرانگر	خودویرانگری	خودکشی/عادات خودویرانگرانه
عاشق	مشکلات صمیمیت	روابط/ابطه جنسی
آفریننده	وسواس	کار/خلاقیت
حکمران	نیاز به کنترل شدید	کنترل/هم‌وابستگی
ساحر	ریا (وجهه یا اعتبار اجتماعی)	قدرت/مواد توهم‌زا/مواد مخدر
فرزانه	عیب‌جویی	برحق بودن/داروهای آرام‌بخش
لوده	مستی	هیجان/کوکائین/الکل

در باره کهن‌الگوها هم روش همین است. وقتی نور آگاهی را به آن‌ها می‌تابانیم و تشخیص می‌دهیم درون ما هستند، بیدار می‌شوند و زندگی‌مان را پربار می‌سازند. اگر هم اکنون کهن‌الگوها فعال، اما در حالت سایه هستند، آگاهی می‌تواند ددمنشی آن‌ها را به شکوفندگی و رفاه تبدیل کند.

اما برخی از ما در نتیجه شیوه زندگی بسیار سریع این دوران، با تابش خورشید به پنجره خود بیدار نمی‌شویم؛ بیش از حد خسته هستیم یا زیادی از روند طبیعی دور شده‌ایم و برای بیدار شدن به ساعت زنگ‌دار نیاز داریم. روان ما نیز ساعت‌های زنگ‌داری دارد؛ نشانه‌هایی که ما را بیدار کنند و بگویند اِشکالی پیش آمده است. چنان چه حاضر باشیم به این نشانه‌ها توجه کنیم، می‌توانیم خود را از خوابگردی بیرون بکشیم و به حالت بیداری برویم.

طی سال‌های گذشته، کهن‌الگوها در نقش ایزدان و ایزدبانوان در ادیان غیرتوراتی، از طریق مراسم و مناسک، دعا، تمرکز عمیق و ساختن معابد برای آن‌ها فراخوانده می‌شدند. حتی امروز نیز بناهایی را برپا می‌سازیم تا کهن‌الگوها احساس راحتی کنند. برای نمونه، سازمان‌ها و فعالیتهای اجتماعی - از رویدادهای ورزشی و مناظره‌های سیاسی گرفته تا نیروهای مسلح - در ورزشگاه‌ها، مجالس قانون‌گذاری و مراکز نظامی منعقد می‌شوند که در حکم معابد فرخنده‌ای برای کهن‌الگوی جنگجویان هستند. کلیساها که به طور عمده محبت و بخشایش را آموزش می‌دهند، معابد کهن‌الگوی حامی هستند. دانشکده‌ها و دانشگاه‌ها معابد کهن‌الگوی فرزانه هستند. برای برقراری تماس با کهن‌الگوهای گوناگون، خوب است که به معابد امروزی آن‌ها برویم.

شما واقعاً می‌توانید از کهن‌الگو بخواهید وارد زندگی‌تان شود یا شاید ترجیح دهید مراسم و مناسک خاص آن را بجا بیاورید.

برای نمونه، برای فراخواندن کهن‌الگوی جنگجو می‌توانید در درگیری، رقابت یا تلاش و تقلا شرکت داشته باشید. برای بیدار کردن کهن‌الگوی حامی، به گونه‌ای که توقع جبران نداشته باشید، به دیگران کمک کنید. برای فعال کردن کهن‌الگوی فرزانه به مطالعه بپردازید، برای پیشرفت مهارت‌های تفکر تان کار کنید و از تعصب‌های درونی خود آگاه شوید. شاید در ابتدا احساس کنید در انجام فعالیت‌هایی هستید که واقعاً با شما «جور» نیستند، از حقوق وجودتان سرچشمه نمی‌گیرند. اما ناگهان روزی جنگجو، حامی یا فرزانه با حضورش به فعالیت‌های شما اصالت می‌بخشد و کارهایی که حمیلی و تصنعی به نظر می‌رسیدند، ابراز طبیعی وجودتان می‌شوند.

برای این که تشخیص دهید کهن‌الگویی در شما فعال یا در حال بیدار شدن است، باید شکل زندگی منتهی به فرد تجلی آن را در زندگی خود بشناسید. برای نمونه، کهن‌الگوی پیران مانند هم نیستند. برخی از آن‌ها ابتدایی و بی‌تجربند و با انگیزه استیلا عمل می‌کنند. بعضی از جنگجویان بازان و ورزشکارانی رقابت‌جو هستند. برخی از آن‌ها در حال سود بشر فعالیت دارند و به همین ترتیب، یکی از آن‌ها تاباندن نور آگاهی به کهن‌الگو این است که شکل خاصی که در زندگی شما می‌گیرد، ببینید.

سرانجام، در حالی که بیدار کردن هر دوازده کهن‌الگو زندگی پربار و کاملی را فراهم می‌آورد، واقع‌بینانه نیست که تصور کنیم همه آن‌ها به یک اندازه در ما فعال خواهند بود. همان‌گونه که مردم باستان معمولاً همه ایزدان و ایزدبانوان را محترم می‌شمردند، اما رابطه‌ای خاص با شمار اندکی از آن‌ها داشتند، ما نیز شاید در پانتئون خود هر دوازده کهن‌الگو را بیدار کنیم، ولی به واسطه

۱- پانتئون (Pantheon): نام معبد خدایان در یونان و روم باستان است. (م)

ترکیب ویژه دو یا سه کهن‌الگوی غالب‌تر در زندگی‌مان. با سفر خاص و بی‌همتای خود آشنا شویم.

برخی خوانندگان شاید بخواهند تمرین‌های ارائه‌شده در این کتاب را به انجام برسانند تا بر بیدار کردن قهرمان درون متمرکز شوند، اما شاید بعضی نخواهند چنین کنند. به هر حال فقط خواندن در باره کهن‌الگو به بیدار شدن آن کمک می‌کند، زیرا این مطالعه، کهن‌الگو را به آگاهی شما می‌آورد. شاید بهترین کار برای شما، این باشد که به کهن‌الگوهایی که هم‌اکنون در زندگی‌تان فعال هستند، توجه نشان دهید و هدایای آن‌ها را دریافت دارید؛ بی آن که بخواهید کهن‌الگوهای دیگر را بیدار کنید. اگر این کار را آگاهانه انجام دهید، به گونه‌ای که پدیداری طبیعی یک کهن‌الگوی متفاوت تقویت و حمایت شود و آن را طرد نکنید، زندگی شما پربارتر خواهد شد.

### نکاتی برای مطالعه بهتر

شاید مایل باشید این کتاب را از ابتدا تا پایان، پشت سر هم بخوانید. این روش برای مطالعه کتاب حاضر، همچون بیش‌تر کتاب‌ها مناسب است. اما بعضی‌ها برای مطالعه این کتاب برای خوانندگان گوناگونی در نظر گرفته شده است. برای نمونه، فصل یکم به طور عمده برای کسانی که می‌خواهند در ده‌های روان انسان و چگونگی پیشرفت سفر قهرمان علاقه دارند، مناسب خواهد بود. فصل‌های دوم، سوم و چهارم به شرح جریانه‌ها در کهن‌الگو و تجلی آن‌ها در زندگی ما طی سه مرحله مهم سفر می‌پردازند. برای کسانی که کتاب «قهرمان درون»<sup>۱</sup> را خوانده‌اند، شاید فصل دوم تکراری به نظر برسد و مایل باشند فقط نگاهی گذرا به آن

۱- قهرمان درون (The Hero Within): نام کتابی به قلم همین نویسنده که در آن شش کهن‌الگو را مورد توجه قرار می‌دهد. (م)

بیندازند یا آن را به کلی نادیده بگیرند و یگراست از فصل یکم به فصل سوم بروند.

### شاخص اسطوره قهرمانی (ش. ا. ق.)

پیشنهاد می‌کنم پیش از آغاز مطالعه کتاب، جدول مربوط به شاخص اسطوره قهرمانی (ش. ا. ق.)<sup>۱</sup> را در بخش پیوست، صفحه ۵۱۷ پر کنید. این ابزار برای اندازه‌گیری کهن‌الگوهای فعال در زندگی طراحی شده است. همچنین مدار طماعی، صفحه ۵۳ را پر کنید. با این کار، ضمن خواندن در بازار، بین‌الرها و افزون بر تشخیص شخصی‌تان که کدام یک از آن‌ها در زندگی شما فعال هستند، از طریق این آزمون‌ها نیز در این زمینه مطلع خواهید شد. امتیازها را در در خانه‌هایی که برای این کار در نظر گرفته شده‌اند، یادداشت کنید. اگر بخواهید می‌توانید بر فصولی از کتاب که به زندگی کنونی شما مربوط است، متمرکز شوید.

کسانی که انگیزه آن‌ها در کارها شخصی است، بی‌تردید می‌خواهند از تمرین‌های ارائه‌شده در کتاب استفاده کنند و این برداشت‌ها را به گونه‌ای مستقیم در تجارت‌های خود به کار ببرند. پیشنهاد من برای چنین خوانندگانی که به طور فردی یا گروهی روی این کتاب کار می‌کنند، این است که آن را در چند هفته یا چند ماه بخوانند تا آگاهی فردی و مفید بودنشان در این به میزان چشمگیری افزایش یابد. شاید برخی فصل‌ها در زندگی کنونی شما بسیار مفید باشند و فصل‌های دیگر چند هفته، چند ماه یا چند سال بعد در زندگی‌تان بامعنی شوند. با شیوه و سرعت خود، روی این کتاب کار کنید.

### شاخص اسطوره قهرمانی شما

با مراجعه به پیوست صفحه ۵۱۷، جدول مربوط به شاخص اسطوره قهرمانی (ش. ا. ق.)<sup>۱</sup> را بخوانید و پر کنید. سپس امتیاز خود را برای هر کهن‌الگو بنویسید:

۱- شاخص اسطوره قهرمانی (HMI: Heroic Myth Index): در این کتاب، به جای عبارت «شاخص اسطوره قهرمانی» از علامت اختصاری فارسی آن (ش. ا. ق.) استفاده می‌شود. (م.)

عاشق	معصوم
آفریننده	یتیم
حکمران	جنگجو
ساحر	حامی
فرزانه	جوینده
لوده	ویرانگر

### اصول اخلاقی

مهم‌ترین قانون برای به کارگیری این نظریه‌ها و الگوها آن است که هیچگاه برای بهره‌برداری، برچسب زدن، قضاوت کردن یا کوچک کردن خودتان یا دیگران از آن‌ها استفاده نکنید. همه بخش‌های این الگو را باید فقط به منظور محترم شمردن خودتان و دیگران به کار ببرید، زیرا در استعاره کاوش، این معنا و آگاهی است که ما همگی که یکایک ما مهم هستیم؛ بسیار مهم هستیم! دانش، با مسئولیت همراه است. مسئولیتی که با این الگو می‌آید، آن است که خود را به پس گرفتن قدرتتان متعهد سازید و در ضمن، از کارهایی که شما یا دیگران را بی‌ارزش و کوچک می‌کنند، خودداری نمایید. عکس، قدرت و خردتان را به کار ببرید تا به خود منزلت بخشایید و تأثیری دگرگون‌کننده بر اطرافیان داشته باشید.

## نمودار قطاعی شاخص اسطوره قهرمانی

روی هر محور، درجه همسانی خود را با آن کهن‌الگو علامت بگذارید. سپس آن قطاع را به سوی مرکز دایره سایه بزنید.

